



LCN AUTOMOTIVE EQUIPMENT S.A.
Tel.: 949750090
N.I.F.: ESA19227230 e-mail: logistica@lcn.es

ALBARÁN
DELIVERY

NÚMERO/NUMBER: 234001719
FECHA/DATE: 11/05/2023

ORIGEN/EXPEDITION

Avda. Cristóbal Colón, 304.
19004 Guadalaajara
ESPAÑA

DESTINATARIO/RECEIVER

MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BARI
ITALIA

IT04886850728

CONTACTO/CONTACT PERSON: -

LIN	Part Nº Referencia	DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	QUANTITY CANTIDAD	M.	Packing / Embalaje Type	Qty	Package / Paquetes Label	Order Num. Pedido Nº	ID PALET
Pedido Ventas: 210.000.217 Fecha Pedido: 10/12/2021									
Ref. Pedido: 5500044838									

1 1008007400000 - 2510088402 ACTUATION MECHANISM CPL

720	UN	6							
120		1					2306823145	5500044838	100030901
120		1					2306823148	5500044838	100030902
120		1					2306823143	5500044838	100030903
120		1					2306823149	5500044838	100030904
120		1					2306823150	5500044838	100030905
120		1					2306823152	5500044838	100030906

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 6
Quantità effettiva: 6
Tipo Imballaggio: 6
Quantità Imballi: 6
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐
Data consoglio: 12.5.23
Firma: [Signature]

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

14 MAG 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

LUGAR DE TRANSITO / TRANSIT PLACE

720 piezas
720 kg
6 pales

Total Gross Weight (KG) / Peso Bruto Total (KG): 0,00 kg
Total Net Weight (KG) / Peso Neto Total (KG): 0,00 kg
Total Pallets of Containers / Nº Total UP: 6
Total Boxes / Total Bultos: 6
Enrollment / Matricula:
Carrier Id / Id Transportista:

Reception / Recepción	Acceptance / Aceptación	Carrier / Transporte

4663

1 Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (name, address, country) LCN EXPEDICIÓN AUTOMOTIVE NIF A19227230 11 MAYO 2023		MIEDZYNARODOWY SAMOCHODOWY LIST PRZEWÓZOWY INTERNATIONAL FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT CMR № 460460 Niniejszy przewóz podlega postanowieniom konwencji o umowie międzynarodowej przewozu drogowego towarów (CMR) bez względu na jakikolwiek przeciwny klauzulę. Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).	
2 Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (name, address, country) VIA DEI CICLAMINI, 70026 MODUGNO, BARI ITALIA		16 Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (name, address, country) NR REJ.: WS3381C / WS 9533C	
3 Miejsce przeznaczenia (miejscowość, kraj) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) Place of delivery of the goods (place, country) MODUGNO, BARI (ITALIA)		17 Kolejni przewoźnicy (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive carriers (name, address, country) PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE SEBO-TRANS	
4 Miejsce i data załadunku (miejscowość, kraj, data) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) Place and date taking over the goods (place, country, date) GURDOLARI, ESPANA		18 Zastrzeżenia i uwagi przewoźnika Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers Carrier's reservations and remarks Kazimierz Sobolewski 07-200 Wyszaków, ul. Monte Cassino 4 tel. 602 633 616 REGON 145923531 NIP PL 762-104-15-94 POL/051/9726	
5 Załączone dokumenty Beigefügte Dokumente Documents attached DLB 234001714 234001719			
6 Cechy i numery Kennzeichen und Nummern Marks and Nos	7 Ilość sztuk Anzahl der Packstücke Number of packages	8 Sposób opakowania Art der Verpackung Method of packing	9 Rodzaj towaru Bezeichnung des Gutes Nature of the goods
60 pallet		7860 kg.	
13 Instrukcje nadawcy Anweisungen des Absenders Sender's instructions		19 Postanowienia szczególne Besondere Vereinbarungen Special agreements	
14 Postanowienia dotyczące przewoźnika Fretzahlungsanweisungen Instruction as to payment for carriage Przewoźnik zapłacony /Freight Carriage paid Przewoźnik niezapłacony /Freight Carriage unpaid		20 Do zapłaty Zu zahlen vom To be paid by Przewoźnik /Frachtführer Carriage charges Bonifikaty /Ermäßigungen Deductions Saldo /Zuschlag Balance Dopłaty /Nebengebühren /Supplier charges Koszty dodatkowe /Sonding /Miscellaneous Ubezpieczenie Razem /Gesamtsumme Total to be paid KUHNHAGEN & NAGEL S.r.l.	
21 Wysokość wagi Zusätzliche Angaben Additional information 11 MAYO 2023 PENDIENTE DE VERIFICAR CANTIDAD Y CALIDAD		23 PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE SEBO-TRANS Kazimierz Sobolewski 07-200 Wyszaków, ul. Monte Cassino 4 tel. 602 633 616 REGON 145923531 NIP PL 762-104-15-94 POL/051/9726	
22 Podpis i stempel nadawcy Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and stamp of the sender		24 Przekazanie towaru Güter empfangen Goods received 17 MAG 2023 Ridevuto con riserva di verifica su qualità e quantità	

Do wypełnienia pod odpowiedzialnością nadawcy
Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders
To be completed on the sender's responsibility

Ważność oraz
envalidacijski
including and

19 + 20 + 22

1 - 15

W przypadku przewozu towarów niebezpiecznych, należy podać w osobnym miejscu, nazwę, liczbę oraz w jakim przypadku, liczbę
In case of dangerous goods transport, the name, quantity and in which case, quantity